

**STIHL**

# STIHL FS 56

Инструкция по эксплуатации





## Содержание

К данной инструкции по эксплуатации	2	Минимизация износа, а также избежание повреждений	37
Указания по технике безопасности и технике работы	2	Важные комплектующие	38
Допущенные комбинации режущего инструмента, защитного приспособления, рукоятки и подвесного ремня	13	Технические данные	39
Монтаж двухручной рукоятки	14	Указания по ремонту	41
Монтаж круговой рукоятки	16	Устранение отходов	41
Монтаж несущей проушины	17	Сертификат соответствия ЕС	41
Монтаж защитных приспособлений	18	Адреса	42
Монтаж режущего инструмента	18		
Топливо	21		
Заправка топливом	23		
Наложение подвесного ремня	23		
Балансировка устройства	24		
Пуск / остановка мотора	25		
Транспортировка устройства	28		
Указания по эксплуатации	28		
Очистка воздушного фильтра	29		
Настройка карбюратора	30		
Свеча зажигания	30		
Работа мотора	31		
Хранение устройства	32		
Заточка металлического режущего инструмента	32		
Провести техническое обслуживание косильной головки	33		
Указания по техобслуживанию и техническому уходу	35		

**Уважаемые покупатели,**  
большое спасибо за то, что вы  
решили приобрести  
высококачественное изделие фирмы  
**STIHL.**

Данное изделие было изготовлено с  
применением передовых технологий  
производства, а также с учетом всех  
необходимых мер по обеспечению  
качества. Мы стараемся делать все  
возможное, чтобы Вы были довольны  
 данным агрегатом и могли  
беспрепятственно работать с ним.

При возникновении вопросов  
относительно Вашего агрегата,  
просим вас обратиться, к Вашему  
дилеру или непосредственно в нашу  
сбытовую компанию.

Ваш

Dr. Nikolas Stihl

## К данной инструкции по эксплуатации

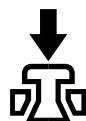
### Условные графические обозначения

Все имеющиеся на агрегате условные обозначения разъясняются в данной инструкции по эксплуатации.

В зависимости от агрегата и его оснащения на нем могут иметься следующие условные обозначения.



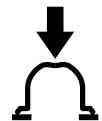
Топливный бак; топливная смесь из бензина и моторного масла



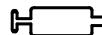
Приведение в действие декомпрессионного клапана



Ручной топливный насос



Приведение в действие ручной топливной помпы



Тюбик со смазкой



Направляющая для всасываемого воздуха: эксплуатация летом



Направляющая для всасываемого воздуха: эксплуатация зимой



Обогрев рукоятки

### Обозначение разделов текста

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Предупреждение об опасности несчастного случая и травмы для людей а также тяжёлого материального ущерба.

#### УКАЗАНИЕ

Предупреждение о возможности повреждения устройства либо отдельных комплектующих.

### Техническая разработка

Компания STIHL постоянно работает над дальнейшими разработками всех машин и устройств; поэтому права на все изменения комплектации поставки по форме, технике и оборудованию мы должны оставить за собой.

Поэтому относительно указаний и рисунков данной инструкции по эксплуатации не могут быть предъявлены никакие претензии.

## Указания по технике безопасности и технике работы



При работе с данным мотоустройством необходимо предпринять особые меры предосторожности, так как работа выполняется с очень высоким числом оборотов режущего инструмента.



Перед первоначальным вводом в эксплуатацию внимательно прочесть все руководство по эксплуатации, хранить его в надежном месте для последующего использования. Невыполнение инструкций в руководстве по эксплуатации чревато опасностями для жизни.

Соблюдать действующие в данной стране правила техники безопасности, например, профсоюзов, фондов социального страхования, органов по охране труда и других учреждений.

Для работающих с мотоустройством в первый раз: получить инструктаж у продавца или другого специалиста по безопасному обращению с устройством либо пройти специальный курс обучения.

Несовершеннолетние лица к работе с мотоустройством не допускаются – за исключением лиц старше 16 лет, проходящих обучение под надзором.

Дети, животные и посторонние должны находиться на безопасном расстоянии.

Если мотоустройство не используется, его следует поставить так, чтобы оно не представляло потенциальной опасности. Защитить мотоустройство от несанкционированного использования.

Пользователь несет ответственность за несчастные случаи или опасности, угрожающие другим лицам либо их имуществу.

Мотоустройство разрешается передавать или давать напрокат только тем лицам, которые хорошо знакомы с данной моделью и обучены обращению с нею – обязательно приложить инструкцию по эксплуатации.

Применение сильно шумящих мотоустройств может быть ограничено по времени как национальными, так и местными нормами.

К работе с мотоустройством допускаются отдохнувшие, здоровые лица в хорошем физическом состоянии.

Лицам, которым по состоянию здоровья противопоказано напрягаться, следует обратиться к врачу за рекомендациями касательно возможности работы с данным мотоустройством.

Только для лиц с имплантированным кардиостимулятором: система зажигания данного мотоустройства создает незначительное электромагнитное поле. Влияние электромагнитного поля на отдельные типы кардиостимуляторов не удается исключить полностью. Во избежание рисков для здоровья STIHL рекомендует обратиться за консультацией к лечащему врачу и изготовителю кардиостимулятора.

Запрещается работать с мотоустройством после употребления алкоголя, лекарств, снижающих скорость реакции, или наркотиков.

Мотоустройство – в зависимости от установленного режущего инструмента – использовать только для кошения травы, а также для резки густой растительности, кустарников, молодняка, кустов, небольших деревьев и тому подобного.

Устройство не должно использоваться для других целей – **опасность несчастного случая!**

Монтировать только режущий инструмент или принадлежности, допущенные STIHL для данного мотоустройства, либо аналогичные по своим технологическим характеристикам. При возникновении вопросов обращаться к дилеру. Использовать только высококачественные инструменты или принадлежности. В противном случае возникает опасность несчастных случаев или повреждения мотоустройства.

STIHL рекомендует использовать оригинальные инструменты и принадлежности марки STIHL. Они оптимально согласованы по своим характеристикам с изделием и соответствуют требованиям пользователя.

Не вносить какие-либо изменения в конструкцию устройства – это может отрицательно сказаться на безопасности. STIHL снимает с себя ответственность за ущерб, нанесенный людям и имуществу, вследствие применения навесных устройств, не допущенных к эксплуатации компанией STIHL.

Защита мотоустройства не способна защитить пользователя от всех предметов (камни, стекло, проволока и т.д.), отbrasываемых режущим инструментом. Данные предметы могут отскочить и попасть рикошетом в пользователя.

Не применять мойку высокого давления для очистки устройства. Сильная струя воды может повредить детали устройства.

## Одежда и оснащение

Носить предписанные одежду и оснащение.



Одежда должна быть практичной и не мешать при работе. Плотно прилегающая одежда – комбинезон, а не рабочий халат.

Не носить одежду, которая может зацепиться за дерево, кустарник или подвижные детали устройства. А

также не носить шарф, галстук и какие-либо украшения. Собрать и зафиксировать длинные волосы так, чтобы они располагались поверх плеч.



Носить защитные сапоги с нескользящей рифленой подошвой и носками со стальной вставкой.

Только при работе с косильными головками в качестве альтернативы допускается ношение прочной обуви с ребристой, нескользящей подошвой.

## ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ



Во избежание травмирования глаз следует надевать плотно прилегающие защитные очки в соответствии со стандартом EN 166.

Следить за правильным положением защитных очков.

Носить защитную маску и следить за ее плотным прилеганием. Защитная маска не является достаточной защитой для глаз.

Носить средства "индивидуальной" защиты слуха, например, беруши.

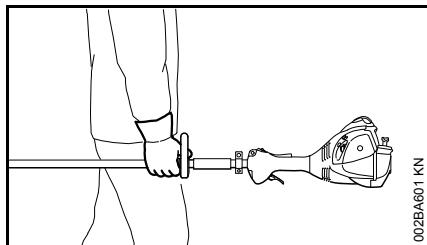
Носить защитную каску при прореживании, в высоких густых зарослях и в случае опасности травмирования падающими предметами.



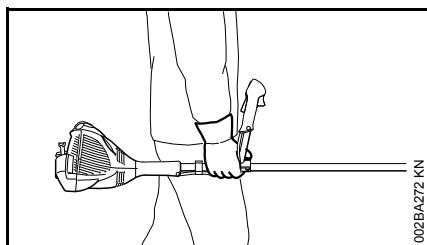
Надевать прочные рабочие перчатки из износостойкого материала (например, из кожи).

Компания STIHL предлагает широкий ассортимент средств индивидуальной защиты.

## Транспортировка мотоустройства



002BA601 KN



002BA272 KN

Всегда останавливать двигатель.

Носить мотоустройство подвешенным на подвесном ремне либо за шток в равновесном положении.

Предохранять металлический режущий инструмент от повреждений с помощью транспортной защиты, даже при перевозке на короткие расстояния – см. также "Защита агрегата при транспортировке".



Не касаться горячих деталей устройства и редуктора – **опасность ожогов!**

В автомобилях: предохранять мотоустройство от опрокидывания, повреждения и утечки топлива

## Заправка топливом



Бензин чрезвычайно легко воспламеняется – держаться на безопасном расстоянии от открытого огня – не проливать топливо – не курить.

Перед заправкой топливом выключить двигатель.

Не заправлять топливом, пока двигатель не охладится полностью – топливо может перелиться – **опасность пожара!**

Во избежание разбрызгивания топлива открывать крышку бака осторожно, чтобы медленно сбросить избыточное давление.

Заправку производить только в хорошо проветриваемых местах. Если топливо пролилось, немедленно очистить мотоустройство – следить за тем, чтобы топливо не попало на одежду, в противном случае одежду немедленно сменить.



После заправки топливом как можно плотнее затянуть запорное устройство бачка.

Благодаря этому снижается опасность отвинчивания крышки бака из-за вибрации двигателя и, в результате этого, опасность вытекания топлива.

Проверять наличие утечек – в случае вытекания топлива двигатель не запускать – **опасность для жизни вследствие ожогов!**

### Перед запуском

Проверить рабочее состояние мотоустройства – выполнить требования ответствующего раздела руководства по эксплуатации:

- проверить герметичность топливной системы, обратив особое внимание на видимые детали, например, замок бака, соединения шлангов, ручной топливоподкачивающий насос (только у мотоустройств с ручным топливоподкачивающим насосом). При наличии утечек или повреждений двигатель не запускать – **опасность пожара!** До ввода в эксплуатацию сдать устройство в ремонт дилеру
- Комбинация режущего инструмента, защиты, рукоятки и подвесного ремня должна быть допущена к эксплуатации, и все части должны быть смонтированы надлежащим образом
- Кнопка остановки / комбинированный переключатель должны легко перемещаться

– Рычаг воздушной заслонки, фиксатор рычага акселератора и рычаг акселератора должны перемещаться легко – рычаг акселератора должен самостоятельно возвращаться в положение холостого хода. При одновременном нажатии на рычаг газа и стопор рычага газа рычаг воздушной заслонки должен из позиций I и 2 возвращаться в рабочее положение I.

- Проверить плотность посадки контактного наконечника провода зажигания – при неплотно сидящем наконечнике возможно искрообразование, искры могут воспламенить топливовоздушную смесь – **опасность пожара!**
- Проверить режущий инструмент или навесной инструмент: правильный монтаж, прочное крепление и надлежащее состояние
- Проверить защитные устройства (например, защиту режущего инструмента, подвижного диска) на наличие повреждений и следов износа. Поврежденные части заменить. Не эксплуатировать устройство с поврежденной защитой или изношенным подвижным диском (если не видны надпись и стрелки)
- Не вносить какие-либо изменения в элементы управления и безопасности

- Рукоятки должны быть чистыми и сухими, очищенными от масла и грязи – для надежного управления мотоустройством
- Отрегулировать подвесной ремень и рукоятки в соответствии с ростом. Для этого соблюдать разделы «Надевание подвесного ремня» и «Балансировка устройства».

Мотоустройство должно эксплуатироваться только в исправном состоянии – **опасность несчастного случая!**

Для аварийной ситуации при использовании подвесных ремней: Потренироваться в быстром снятии устройства. При тренировке не бросать устройство на землю во избежание повреждений.

### Запуск двигателя

На расстоянии не менее 3 м от места заправки топливом – не в закрытом помещении.

Только на ровной поверхности, занять надежное и устойчивое положение, прочно удерживать мотоустройство – режущий инструмент не должен соприкасаться с какими-либо предметами или грунтом, так как при запуске режущий инструмент может начать вращаться.

Мотоустройство обслуживается только одним человеком – находиться посторонним лицам в зоне радиусом до 15 метров запрещено – в том числе во время запуска – **опасность травм отбрасываемыми предметами!**



Избегать контакта с режущим инструментом – **опасность травм!**



Не запускать «с руки» двигатель – запуск производить в соответствии с описанием в инструкции по эксплуатации. После отпускания рычага акселератора режущий инструмент продолжает вращаться еще некоторое время – **выбег по инерции!**

Проверить двигатель на холостом ходу: при отпущенном рычаге акселератора режущий инструмент на холостом ходу должен остановиться.

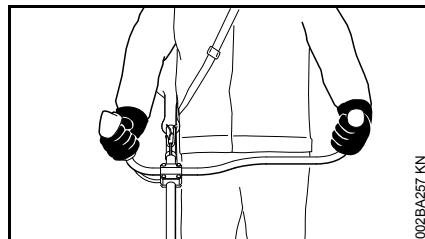
Соблюдать безопасную дистанцию между легковоспламеняющимися материалами (например, щепа, кора сухая трава, топливо) и горячим потоком отработавших газов/поверхностью горячего глушителя – **опасность пожара!**

### Как держать и вести устройство

Всегда держать мотоустройство надежно обеими руками за рукоятки.

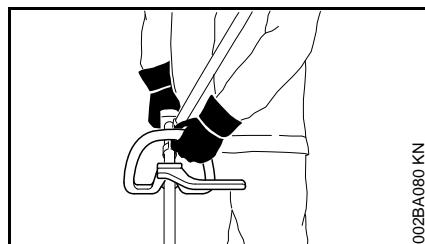
Всегда занимать надежное и устойчивое положение.

### Для модификаций с двуручной рукояткой



Правая рука находится на рукоятке управления, левая рука – на ручке трубчатой рукоятки.

### Для модификаций с круговой рукояткой

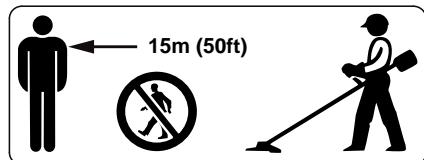


Левая рука находится на круговой рукоятке, а правая – на рукоятке управления – действительно также для левшей.

### Во время работы

Всегда занимать надежное и устойчивое положение.

В случае опасности или в аварийной ситуации следует немедленно остановить двигатель – передвинуть кнопку остановки / комбинированный переключатель в направлении 0.



Отлетающие далеко от места работы предметы могут стать причиной несчастного случая, поэтому в радиусе 15 м не должны находиться посторонние. Данное расстояние должно соблюдаться и по отношению к предметам (транспортные средства, оконные стекла) – **опасность нанесения материального ущерба!** Опасность сохраняется даже на расстоянии более 15 м.

Проверять работу двигателя на холостом ходу, чтобы режущий инструмент переставал вращаться после отпускания рычага акселератора.

Регулярно проверять регулировку режима холостого хода, при необходимости скорректировать. Если режущий инструмент продолжает вращаться на холостом ходу, устройство следует отдать в ремонт дилеру. Компания STIHL рекомендует обратиться к дилеру STIHL.

Соблюдать осторожность при гололедице, влажности, на снегу, на склонах, на неровной местности и т.п. – **опасность поскользнуться!**

Обращать внимание на препятствия: пни, корни – **опасность споткнуться!**

Работать только стоя на земле, ни в коем случае не работать на неустойчивом основании, на приставной лестнице или на подъемной рабочей платформе.

При использовании беруш необходимо быть особенно внимательным и осмотрительным, так как беруши ограничивают восприятие предупреждений (крики, звуковые сигналы и т.д.).

Во избежание переутомления следует своевременно делать перерывы в работе – **опасность несчастного случая!**

Работать спокойно и обдуманно – только при хорошей освещенности и видимости. Работать осмотрительно, не подвергая опасности окружающих.



Мотоустройство начинает выбрасывать ядовитые выхлопные газы сразу же после запуска двигателя. В состав данных газов, которые зачастую не имеют запаха и невидимы, могут входить несгоревшие углеводороды и бензол.

Категорически запрещена эксплуатация мотоустройства в закрытых или плохо проветриваемых помещениях – в том числе и мотоустройств, оборудованных каталитическим нейтрализатором.

При работе в оврагах, ложбинах или в стесненных условиях необходимо обеспечить достаточный воздухообмен – **опасность для жизни вследствие отравления!**

При возникновении тошноты, головной боли, нарушения зрения (например, уменьшение поля зрения), нарушения слуха, головокружения, понижения способности концентрировать внимание, немедленно прекратить работу – данные симптомы могут быть вызваны, среди прочего, повышенной концентрацией отработавших газов – **опасность несчастного случая!**

Работать с мотоустройством, по возможности, бесшумно и с небольшим выделением отработавших газов – не оставлять двигатель работать без необходимости, включать только для работы.

Не курить при работе с мотоустройством и вблизи работающего мотоустройства – **опасность пожара!** Из топливной системы могут улетучиваться горючие пары бензина.

Выделяющиеся во время работы пыль, испарение и дым могут быть опасны для здоровья. При сильном выделении пыли или дыма пользоваться средствами для защиты органов дыхания.

В случае, если агрегат подвергся нагрузке не по назначению (например, воздействие силы в результате удара или падения), перед дальнейшей работой обязательно проверить

эксплуатационное состояние агрегата – см. также раздел «Перед запуском».

В частности, проверить герметичность топливной системы и работу защитных устройств. Запрещается работать с мотоустройствами, которые находятся в ненадлежащем рабочем состоянии. В случае сомнений обращаться к дилеру.

Не работать при установке рычага воздушной заслонки в положение теплого запуска – обороты двигателя в положении рычага не поддаются регулировке.



Ни в коем случае не работать без соответствующих защитных приспособлений устройства и режущего инструмента – **опасность травм отбрасываемыми предметами!**



Проверить местность: твердые предметы, например, камни, металлические детали могут быть отброшены при работе даже на расстояние свыше 15 м – **опасность травм!** – и могут повредить режущий инструмент, а также нанести материальный ущерб (например, припаркованным автомобилям, окнам).

Соблюдать особую осторожность при работе в плохо просматриваемых, густо заросших местностях.

При скашивании в высоком кустарнике, под кустами и живой изгородью: соблюдать рабочую высоту режущего инструмента мин. 15 см – не наносить вреда животным.

Прежде, чем оставить устройство, выключить двигатель.

Проверять режущий инструмент регулярно через короткие промежутки времени и немедленно при заметных изменениях:

- выключить двигатель и, надежно удерживая устройство, дождаться останова режущего инструмента
- Проверить состояние и надежность крепления, обратить внимание на возможные трещины
- Проверить заточку
- Немедленно заменять поврежденные или затупившиеся режущие инструменты, которые нуждаются в замене даже при незначительных микротрецинах

Крепление режущего инструмента следует регулярно очищать от травы и веток – удалить засорения в зоне режущего инструмента или защиты.

Для замены режущего инструмента остановить двигатель – **опасность травм!**



Редуктор во время работы нагревается. Не касаться редуктора – **опасность ожогов!**

### Применение косильных головок

Защиту режущего инструмента дополнить соответствующими монтажными компонентами, указанными в инструкции по эксплуатации.

Использовать только защиту с надлежащим образом смонтированным ножом, чтобы косильные струны ограничивались допустимой длиной.

Для регулирования косильной струны на регулируемых вручную косильных головках обязательно выключить двигатель – **опасность травм!**

Ненадлежащее использование устройства со слишком длинными косильными лесками снижает рабочую частоту вращения двигателя. Это приводит к перегреву из-за постоянного проскальзывания сцепления и к повреждению важных функциональных компонентов (например, муфты, полимерных деталей корпуса) – например, в результате вращения режущего инструмента на холостом ходу – **опасность травм!**

### Применение металлических режущих инструментов

STIHL рекомендует использовать оригинальные металлические режущие инструменты STIHL. Они оптимально согласованы по своим характеристикам с устройством и соответствуют требованиям пользователя.

Металлические режущие инструменты вращаются с большой скоростью. При этом возникают усилия, воздействующие как на устройство и режущий инструмент, так и на срезаемый материал.

Металлические режущие инструменты необходимо регулярно затачивать согласно инструкции по заточке.

Неравномерно заточенные металлические режущие инструменты вызывают дисбаланс, который может привести к повышенной нагрузке на устройство – **опасность поломки!**

Тупые либо неправильно заточенные лезвия могут вызвать повышенную нагрузку на металлический режущий инструмент – **опасность травм обломками деталей!**

Проверять металлический режущий инструмент (например, на наличие трещин и деформации) после каждого контакта с твердыми предметами (например, камнями, обломками скал, металлическими деталями). Заусенцы и другие видимые скопления материала необходимо удалить, т.к. в дальнейшем во время работы

они могут в любой момент освободиться и быть отброшены в сторону – **опасность получения травмы!**

Соприкосновение вращающегося металлического режущего инструмента с камнем или иным твердым предметом может привести к образованию искр, из-за которых при определенных обстоятельствах могут загореться легковоспламеняющиеся материалы. Сухие растения и кустарник являются легковоспламеняющимися, особенно в жаркую, сухую погоду. Если существует опасность пожара, не использовать металлические режущие инструменты вблизи легковоспламеняющихся материалов, сухих растений и кустарника. Обязательно выяснить у компетентных органов лесного хозяйства, существует ли опасность пожара.

Не использовать поврежденные или треснувшие режущие инструменты и не ремонтировать их – например, посредством сварки или рихтовки – изменение формы (дисбаланс).

Отделившиеся частицы или осколки могут с большой скоростью попасть в оператора или посторонних – **тяжелейшие травмы!**

Чтобы снизить указанные опасности, возникающие при работе с металлическим режущим инструментом, диаметр используемого металлического режущего инструмента ни в коем случае не должен быть слишком большим. Он не должен быть слишком тяжелым. Он должен быть

изготовлен из материалов достаточного качества и иметь надлежащую геометрию (форма, толщина).

Металлический режущий инструмент, изготовленный не компанией STIHL, а сторонними производителями, не должен отличаться по массе, толщине и форме, а его диаметр не должен превышать максимальный диаметр металлического режущего инструмента для данного мотоустройства, допущенного компанией STIHL – **опасность травм!**

### Вибрации

Более длительное пользование мотоустройством может привести к вызванным вибрацией нарушениям кровообращения рук (синдром "белых пальцев").

Общепринятая продолжительность пользования устройством не может быть установлена, так как это зависит от многих факторов.

Длительность пользования устройством увеличивается благодаря следующим мерам:

- защита рук (теплые перчатки);
- перерывы в работе.

Длительность пользования сокращается вследствие:

- личного предрасположения рабочего к плохому кровообращению (признаки: часто холодные пальцы, зуд пальцев);
- низких наружных температур;
- больших усилий при захвате мотоустройства (крепкий захват мешает кровообращению).

При регулярном, длительном пользовании мотоустройством и при повторном появлении соответствующих симптомов (например, зуд пальцев) рекомендуется проводить регулярное медицинское обследование.

### Техническое обслуживание и ремонт

Производите регулярно техническое обслуживание мотоустройства. Производите только те работы по техобслуживанию и ремонту, которые описаны в данной инструкции по эксплуатации. Выполнение всех других работ поручите торговому агенту-специалисту.

Фирма STIHL рекомендует поручить проведение работ по техобслуживанию и ремонту только торговому агенту-специалисту фирмы STIHL. Торговые агенты-специалисты фирмы STIHL посещают регулярно курсы по повышению квалификации и в их распоряжении предоставляется техническая информация.

Применяйте только высококачественные запасные части. Иначе существует опасность возникновения несчастных случаев или повреждения устройства. При возникновении вопросов обратитесь к торговому агенту-специалисту.

Фирма STIHL рекомендует использовать оригинальные запасные части фирмы STIHL. Эти запчасти оптимально согласованы по своим свойствам с устройством и соответствуют требованиям пользователя.

Перед проведением работ по техослуживанию, ремонту и очистке всегда **остановите двигатель и вытяните штекер свечи зажигания, – опасность травмы** при непреднамеренном пуске двигателя! – Исключение: Настройка карбюратора и холостого хода.

Двигатель при вытянутом штекере свечи зажигания или при выведенной свече зажигания не разрешается запускать с помощью пускового устройства. – **Опасность пожара** вследствие искр зажигания вне цилиндра!

Никогда не производите техобслуживание и не храните мотоустройство вблизи открытого огня. – **Опасность пожара** из-за топлива!

Проверяйте регулярно герметичность запорного устройства топливного бака.

Применяйте только безупречные, допущенные фирмой STIHL свечи зажигания, – см. "Технические данные".

Проверьте запальний кабель (безупречная изоляция, прочное присоединение).

Контролируйте безупречное состояние глушителя.

Не работайте с дефектным глушителем или без глушителя. – **Опасность пожара! – Повреждение слуха!**

Не дотрагивайтесь до горячего глушителя. – **Опасность ожога!**

### Символы на защитных приспособлениях

**Стрелка** на защитном приспособлении для режущих инструментов указывает направление вращения режущего инструмента.

Некоторые из следующих символов находятся на внешней стороне защиты и указывают на допустимую комбинацию режущего инструмента / защиты.



Защитное приспособление применять только вместе с косильными головками – не для металлических режущих инструментов.



Защитное приспособление не использовать с ножами для молодняка и пильными полотнами.

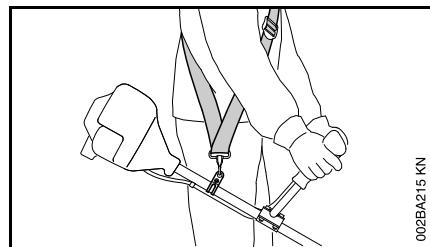


Защитное приспособление не использовать с косильными головками.



Защитное приспособление использовать только с режущими полотнами для травы.

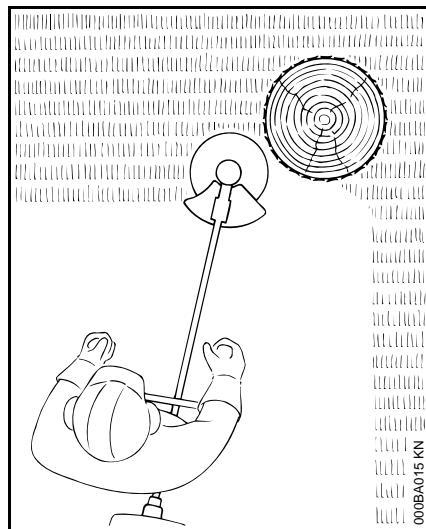
### Подвесной ремень



- Применение подвесного ремня
- Мотоустройство с работающим мотором повесить на подвесной ремень

**Режущие диски для травы** должны применяться вместе с подвесным ремнём (одноллечевой подвесной ремень)!

## Косильная головка с косильными струнами



Для мягкой "резки" – для чистой резки также краёв с трещинами вокруг деревьев, столбов для изгороди – кора деревьев повреждается в меньшей степени.

В объём поставки косильной головки входит также листок-вкладыш.

Косильную головку оснащать косильной струной только согласно данным в листке-вкладыше.

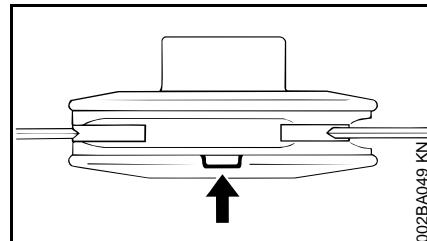
### ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Косильные струны не заменять на металлическую проволоку либо трос – **опасность получения травм!**

## Косильная головка с полимерными ножами – STIHL PolyCut

Для кошения открытых краев луга (без колючих, заборов, деревьев и подобных препятствий).

**Обратить внимание на нанесенные маркировки допустимого износа!**



Если на косильной головке PolyCut одна из маркировок нарушена в направлении вниз (стрелка): косильную головку больше не применять и заменить новой! **Опасность получения травмы отбрасываемыми обломками поломанного инструмента!**

Обязательно соблюдать указания по техобслуживанию косильной головки PolyCut!

Вместо полимерных ножей косильная головка PolyCut может оснащаться также косильными струнами.

В объём поставки косильной головки входит также информационный лист. Косильную головку оснащать полимерными ножами либо косильными струнами только согласно данным информационных листов.

### ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

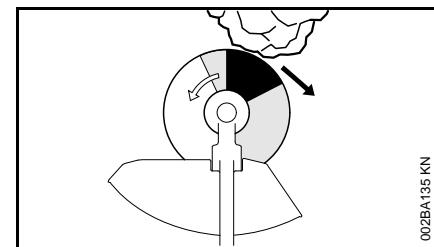
Не использовать металлическую проволоку либо жгут вместо косильной струны – **опасность получения травмы!**

**Опасность отдачи при применении металлических режущих инструментов**

### ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

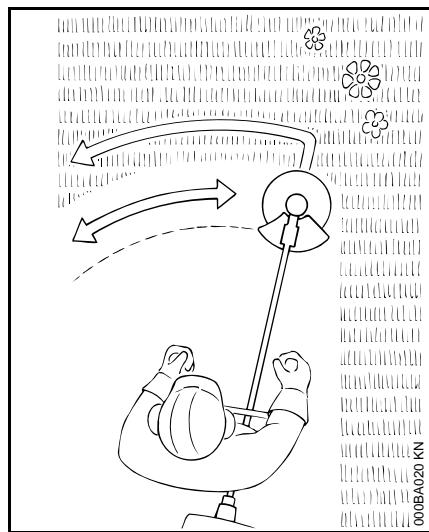


При применении металлического режущего инструмента существует опасность отдачи, если инструмент натолкнется на твердые препятствия (ствол дерева, ветка, пень, камень или т.п.). При отдаче устройство отбрасывается назад – против направления вращения инструмента.



**Повышенная опасность отдачи** возникает, если инструмент наталкивается на препятствие в **темном секторе**.

## Режущее полотно для травы



Только для трав и сорняков. –  
Устройство ведите подобно косе.

### **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Злоупотребление может привести к  
повреждению режущего полотна для  
травы. – **Опасность травмы**  
отбрасываемыми предметами!

Режущее полотно для травы при  
заметном затуплении затачивайте  
согласно инструкции.

## Допущенные комбинации режущего инструмента, защитного приспособления, рукоятки и подвесного ремня

Режущий инструмент	Защита	Рукоятка	Наплечный ремень
<p>1 2 3 4 5 6 7</p> <p>11</p>		<p>13 14 15 16</p>	<p>17 18 19</p>
<p>8 9 10</p> <p>12</p>		<p>14 15 16</p>	<p>18 19</p>
			<p>18 19</p> <p>0000-GXX-L0379-A1</p>

## Допустимые комбинации

Выбрать подходящую комбинацию из таблицы в зависимости от режущего инструмента!

### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

По соображениям безопасности разрешается комбинировать только те конструктивные исполнения режущих инструментов, защиты, рукояток и подвесных ремней, которые внесены в одну строку таблицы. Другие комбинации не допускаются – **опасность несчастного случая!**

## Режущие инструменты

### **Косильные головки**

- 1 STIHL SuperCut 20-2
- 2 STIHL AutoCut C 25-2
- 3 STIHL AutoCut 25-2
- 4 STIHL AutoCut C 26-2
- 5 STIHL TrimCut 31-2
- 6 STIHL DuroCut 20-2
- 7 STIHL PolyCut 20-3

### **Металлические режущие инструменты**

- 8 Режущий диск для травы 230-2 (Ø 230 mm)
- 9 Режущий диск для травы 230-4 (Ø 230 mm)
- 10 Режущий диск для травы 230-8 (Ø 230 mm)

### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Режущие диски для травы, выполненные не из металла, а из других материалов, не допускаются.

## Защита

- 11 Защитное приспособление с ножом для косильных головок
- 12 Защита для металлического режущего инструмента

## Рукоятки

- 13 Круговая рукоятка
- 14 Круговая рукоятка с
- 15 Хомутик (ограничитель шага)
- 16 Двуручная рукоятка

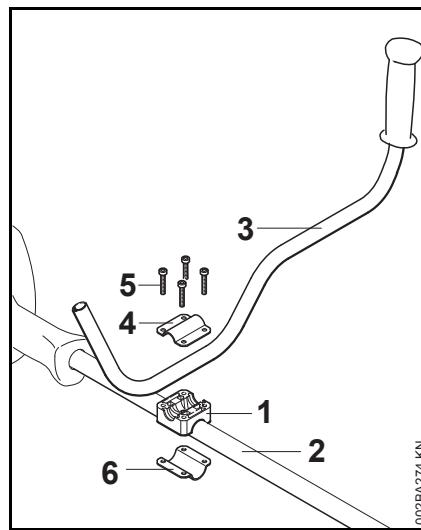
## Подвесные ремни

- 17 Возможно использование одноплечего ремня
- 18 Необходимо использование одноплечего ремня
- 19 Возможно использование двуплечего ремня

## **Монтаж двухручной рукоятки**

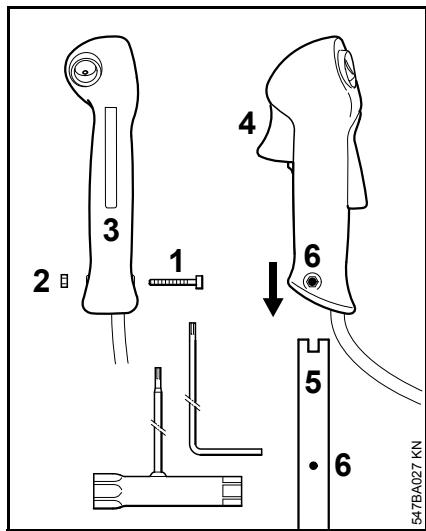
### Монтаж трубчатой рукоятки

Предварительно собрать трубчатую рукоятку на штанге на расстоянии около 10 см (4 дюйма) перед корпусом двигателя.



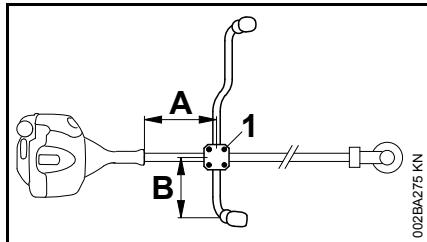
- Установить опору рукоятки (1) на штанге (2)
- Трубчатую рукоятку (3) вложить в опору рукоятки
- Зажимную полусферу (4) наложить на опору рукоятки, вставьте через отверстия детали болты (5) и ввинтить в зажимную полусферу (6) до упора, – болты слегка затянуть

## Монтаж рукоятки управления



- Вывернуть винт (1), оставив гайку (2) в рукоятке управления (3)
- Насадить рукоятку управления вместе с рычагом акселератора (4), указывающим в направлении редуктора, на трубчатую рукоятку (5) так, чтобы совпали отверстия (6)
- Ввинтить и затянуть винт (1)

## Выверка и крепление трубчатой рукоятки



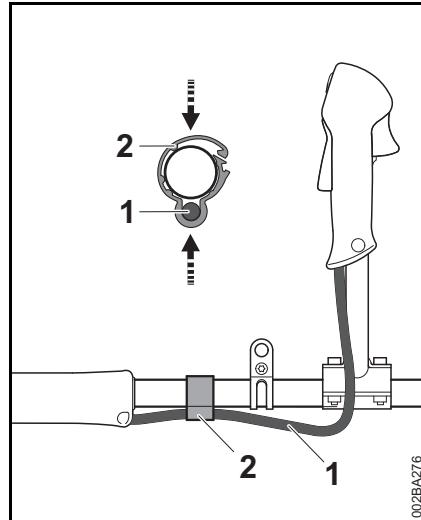
- Выверить трубчатую рукоятку на расстоянии (A) около 20 см (8 дюймов) и на расстоянии (B) около 15 см (6 дюймов)
- Болты (1) затяните крест-на-крест

## Крепление тросика акселератора



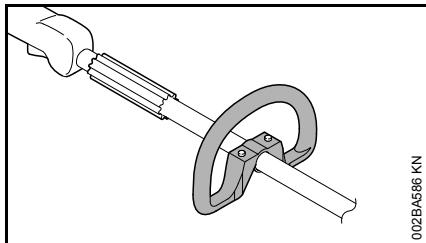
### УКАЗАНИЕ

Не перегибать или не укладывать с малыми радиусами изгиба тросик акселератора – рычаг акселератора должен оставаться легко подвижным!



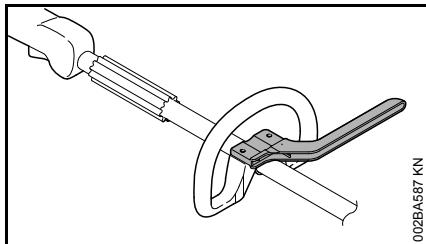
- Установить держатель тросика акселератора (2) и тросик акселератора (1) на штоке
- Сжать держатель тросика акселератора (2). Держатель тросика акселератора (2) фиксируется со щелчком

## Монтаж круговой рукоятки



При поставке нового агрегата круговая рукоятка уже смонтирована на нем.

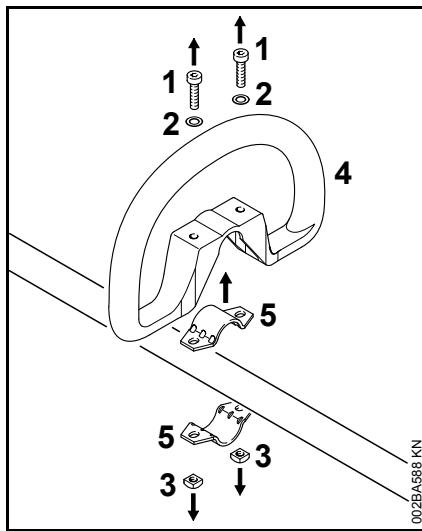
### Использовать хомутик



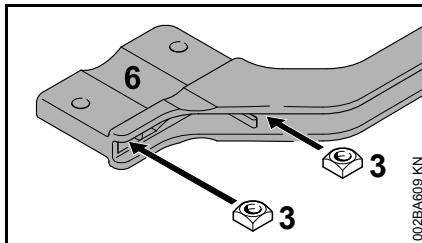
В зависимости от используемого режущего инструмента – см. "Допустимые комбинации режущего инструмента, защиты, рукоятки и подвесного ремня" – на круговой рукоятке должен монтироваться хомутик, который служит ограничителем шага.

Хомутик входит в объем поставки агрегата или поставляется в качестве специальной принадлежности.

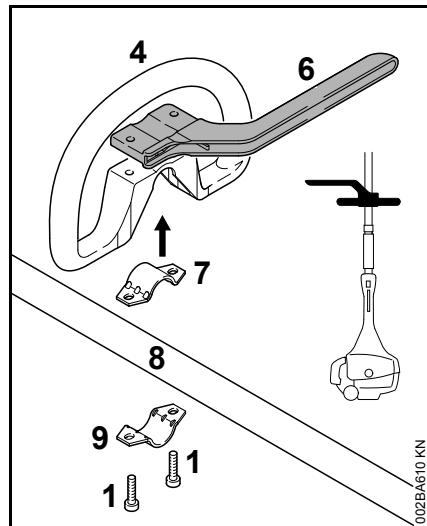
### Крепление хомутика



- Выкрутить болты (1) и снять вместе с шайбами (2) и гайками (3)
- Снять круговую рукоятку (4) и хомутики (5)



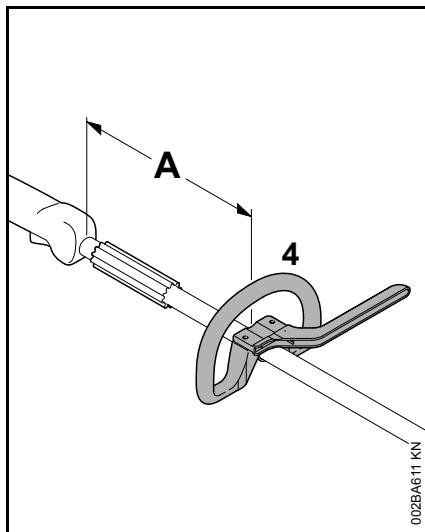
- Четырёхгранные гайки (3) ввести в хомутик (6) – совместить отверстия



- Скобу (7) вложить в круговую рукоятку (4) и вместе одеть на шток (8)
- Установить скобу (8)
- Установить хомутик (6) – соблюдать положение!
- Совместить отверстия
- Болты (1) вставить в отверстия и ввинтить в хомутик до прилегания
- далее "Выверить и закрепить круговую рукоятку"

Хомутик всегда оставлять смонтированным.

## Выровнять и закрепить круговую рукоятку



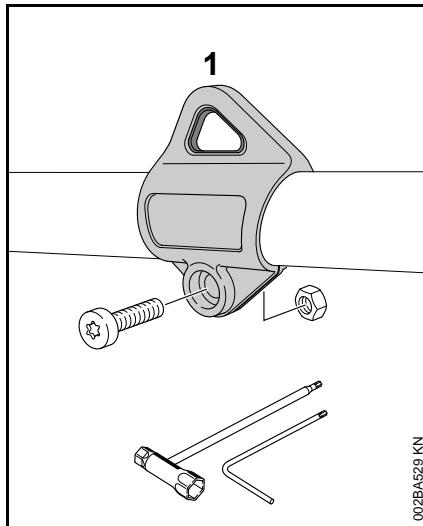
Путем изменения расстояния (A) круговая рукоятка может быть установлена в положение, наиболее удобное для пользователя и подходящее для варианта применения.

Рекомендация: расстояние (A) около 15 см (5,9 дюймов)

- Круговую рукоятку сместить в требуемую позицию
- Выровнять круговую рукоятку (4)
- Затянуть болты настолько, чтобы круговая рукоятка не проворачивалась на штоке – если хомутик не установлен: при необходимости закрепить гайки

## Монтаж несущей проушины

### Пластмассовая конструкция

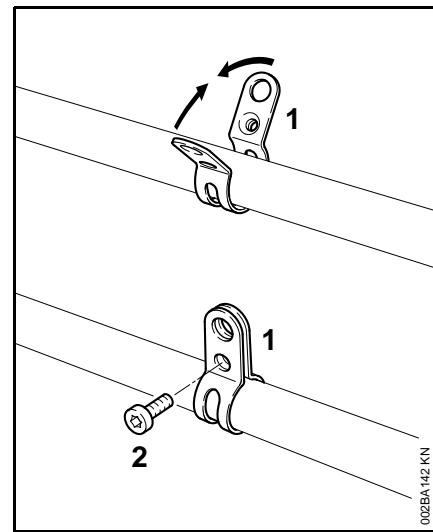


Положение несущей петли см. "Важные комплектующие".

- Положить несущую петлю (1) на шток и насадить ее на шток
- Вставить гайку M5 в шестигранное крепление несущей петли
- Закрутить болт M5x14
- Выровнять подъёмную проушину
- Затянуть болт

### Металлическая конструкция

Несущая петля входит в объём поставки устройства, либо поставляется как специальная принадлежность.

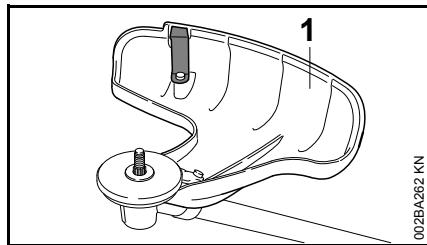


Положение несущей петли см. "Важные комплектующие".

- Хомутик (1) с резьбой установить слева на штангу (со стороны пользователя)
- Накладки скобы сжать и удерживать скатыми
- Вкрутить болт (2) M6x14
- Выровнять подъёмную проушину
- Затянуть болт

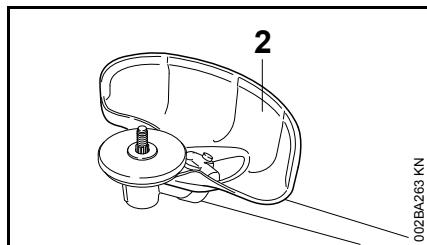
## Монтаж защитных приспособлений

Использовать правильный вид защиты



### ! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Защита (1) допустима к применению только для косильных головок, поэтому перед монтажом косильной головки должна также монтироваться защита (1).

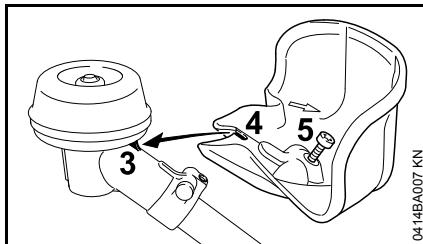


### ! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Защита (2) допустима только для режущих полотен для травы, поэтому перед монтажом косильного полотна для травы должна также монтироваться защита (2).

## Монтаж защиты

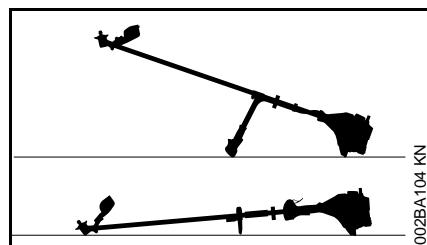
Защита (1) и (2) крепятся на передаче одинаково.



- Защиту одеть на передачу, при этом выступ (3) на передаче ввести в выемку (4) на защите
- Ввинтить болт (5) и затянуть

## Монтаж режущего инструмента

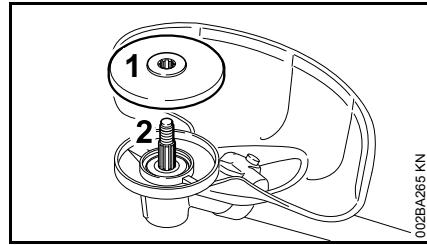
Отложить мотоустройство



- Остановить двигатель
- Агрегат уложить таким образом, чтобы крепление для режущего инструмента было направлено вверх

## Монтаж зажимного диска

В объём поставки устройства входит зажимной диск.



- Зажимной диск (1) установить на вал (2)



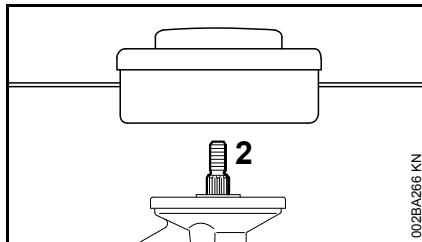
## УКАЗАНИЕ

Для крепления режущих инструментов требуется зажимной диск на редукторе.

### Крепёжные детали для режущих инструментов

В зависимости от режущего инструмента, который поставляется при первичном оснащении нового агрегата, может также отличаться объём поставки крепёжных деталей для режущего инструмента.

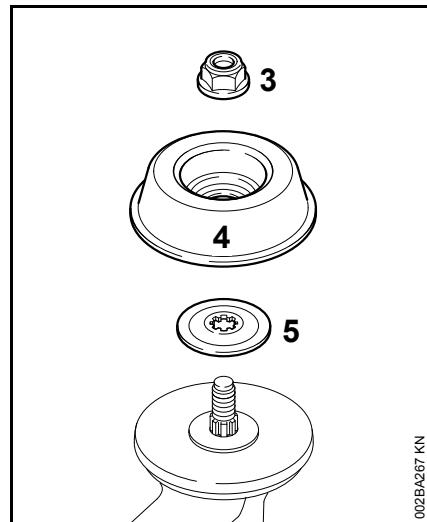
### Объём поставки без крепёжных деталей



Могут монтироваться только косильные головки, которые крепятся непосредственно на валу (2).

### Объём поставки с крепёжными деталями

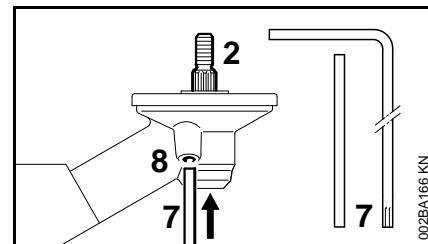
Возможен монтаж косильных головок и режущих дисков для травы.



Для крепления некоторых косильных головок и режущих дисков для травы дополнительно требуются гайка (3), рабочий диск (4) и нажимная шайба (5).

Комплектующие входят в набор комплектующих, который поставляется вместе с устройством и предлагается в качестве специальных принадлежностей.

## Блокировка вала



Для монтажа и демонтажа режущих инструментов вал (2) должен блокироваться с помощью стержня (7) либо изогнутой отвёртки (7). Комплектующие в некоторых случаях входят в объём поставки, а также поставляются в качестве специальных принадлежностей.

- Стержень (7) или изогнутую отвёртку (7) ввести в отверстие (8) в редукторе – до упора – слегка нажать
- на вале, повернуть гайку либо режущий инструмент, пока стержень не зафиксируется и вал не будет заблокирован

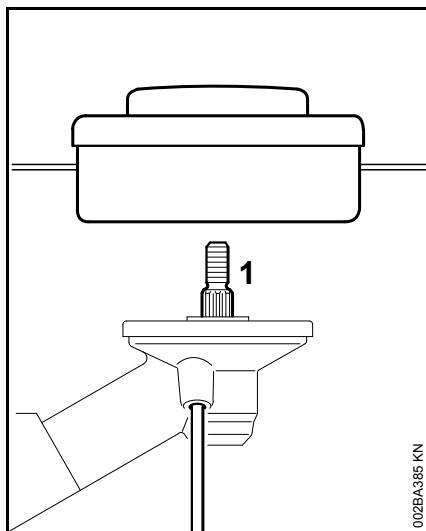
## Монтировать режущий инструмент

### **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Для режущего инструмента использовать соответствующую защиту – см. "Монтаж защитных приспособлений".

## Установить косильную головку с резьбовым соединением

Тщательно хранить прилагаемый лист с техническими характеристиками косильной головки.



- Косильную головку повернуть против часовой стрелки до прилегания к валу (1)
- Блокировка вала
- Затянуть косильную головку

### УКАЗАНИЕ

Снова снять инструмент для блокировки вала.

## Демонтаж косильной головки

- Блокировка вала
- Косильную головку повернуть по часовой стрелке

## Монтаж металлического режущего инструмента

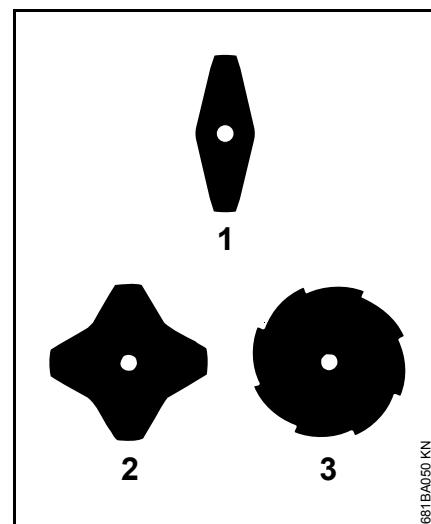
Хранить листок-вкладыш и упаковку для металлического режущего инструмента.

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Надевать защитные перчатки – опасность получения травмы от острых режущих кромок.

Всегда устанавливать только один металлический режущий инструмент!

## Правильно установить режущий инструмент

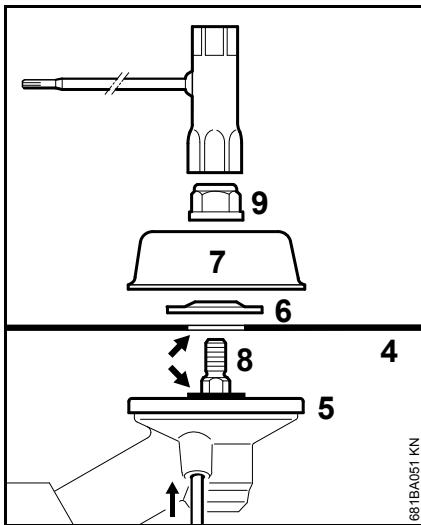


На режущих дисках для травы (1) и (2) режущие кромки могут быть направлены в любую сторону – этот режущий инструмент регулярно поворачивать, чтобы избежать одностороннего износа.

На режущем диске для травы (3) режущие кромки должны указывать по направлению часовой стрелки.

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Придерживаться стрелки направления вращения на внутренней стороне защиты.



- Положить режущий инструмент (4) на упорный диск (5)

### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Буртик (стрелка) должен входить в отверстие режущего инструмента.

#### **Закрепить режущий инструмент**

- Установить упорную шайбу (6) – выпуклостью вверх
- Установить рабочие диски (7)
- Заблокировать вал (8)
- Гайку (9) повернуть против часовой стрелки на валу и затянуть

### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Ослабившуюся гайку заменить.



#### **УКАЗАНИЕ**

Снова снять инструмент для блокировки вала.

#### **Демонтировать металлический режущий инструмент**



#### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Надевать защитные перчатки – опасность получения травмы от острых режущих кромок.

- Блокировка вала
- Гайку ослабить по часовой стрелке
- Снять режущий инструмент и его крепежные детали с редуктора – при этом зажимной диск (5) **не** снимать

#### **Топливо**

Двигатель должен работать на топливной смеси из бензина и моторного масла.



#### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Избегать непосредственного контакта кожи с топливом и вдыхания топливных паров.

#### **STIHL MotoMix**

Компания STIHL рекомендует применение смеси STIHL MotoMix. Данная топливная смесь не содержит бензол, свинец, имеет высокое октановое число и всегда обеспечивает правильное соотношение компонентов смеси.

В целях обеспечения максимального срока службы двигателя STIHL в состав топливной смеси STIHL MotoMix добавляется моторное масло HP Ultra для двухтактных двигателей.

Топливная смесь MotoMix представлена не на всех рынках сбыта.

#### **Приготовление топливной смеси**



#### **УКАЗАНИЕ**

Использование ненадлежащих эксплуатационных материалов или смеси с составом, не соответствующим инструкциям, может привести к серьезным

повреждениям привода. Бензин или моторное масло более низкого качества могут повредить двигатель, уплотнительные кольца, трубопроводы и топливный бак.

### Бензин

Применять только **марочный бензин** с минимальным октановым числом 90 ROZ – содержащий или не содержащий тетраэтилсвинец.

Бензин с долей содержания этанола выше 10% может вызвать перебои в работе двигателей с карбюраторами, имеющими ручную регулировку, и поэтому не должен использоваться для таких двигателей.

При использовании бензина с содержанием этанола до 25% (E25) двигатели с системой M-Tronic развивают полную мощность.

### Моторное масло

При самостоятельном смешивании топлива разрешается использовать только моторное масло для двухтактных двигателей STIHL или другое высокоэффективное моторное масло JASO FB, JASO FC, JASO FD, ISO-L-EGB, ISO-L-EGC либо ISO-L-EGD.

Компания STIHL предписывает использование моторного масла для двухтактных двигателей STIHL HP Ultra или равноценного высокоэффективного моторного масла, чтобы обеспечить соблюдение предельно допустимых выбросов в течение всего срока службы машины.

### Соотношение компонентов смеси

у моторного масла для двухтактных двигателей STIHL 1:50; 1:50 = 1 часть масла + 50 частей бензина

### Примеры

Количество бензина	Масло STIHL для двухтактных двигателей 1:50	
л	л	(мл)
1	0,02	(20)
5	0,10	(100)
10	0,20	(200)
15	0,30	(300)
20	0,40	(400)
25	0,50	(500)

- В предназначенную для топлива канистру залить сначала моторное масло, а затем бензин и тщательно перемешать

### Хранение топливной смеси

Хранить только в предназначенных для топлива резервуарах в безопасном, сухом и прохладном месте, защищать от света и солнечных лучей.

**Топливная смесь стареет** – запас смеси готовить только на несколько недель. Не хранить топливную смесь более 30 дней. Под действием света, солнечных лучей, низких или высоких температур топливная смесь быстрее теряет свои эксплуатационные характеристики.

Однако STIHL MotoMix может без проблем храниться до 2 лет.

- Перед заправкой тщательно встряхнуть канистру с топливной смесью

### ! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

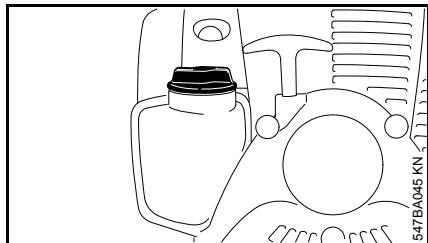
Давление в канистре может повыситься – открывать осторожно.

- Периодически тщательно очищать топливный бак и канистру

Остатки топлива и жидкость, использованную для очистки, утилизировать согласно предписаниям и без ущерба для окружающей среды!

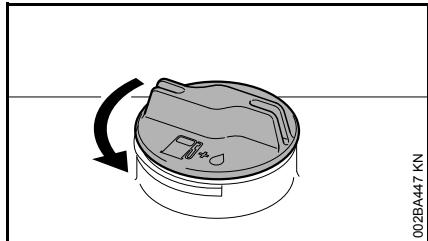
## Заправка топливом

### Подготовка агрегата



- Перед заправкой топливом очистить крышку бака и прилегающую поверхность, чтобы в бак не попала грязь
- Агрегат расположить так, чтобы крышка бака была направлена вверх.

### Открыть крышку бака



- Вращать запорное устройство бака против часовой стрелки, пока оно не снимется с отверстия бака
- Снять крышку топливного бака

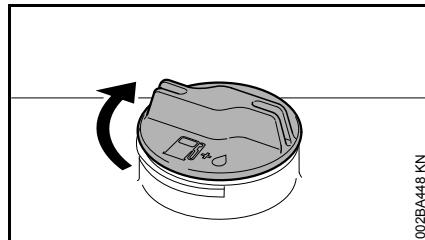
## Заправка топлива

Во время заправки не разливать топливо и бак не заполнять до краёв.

Компания STIHL рекомендует систему заправки для топлива STIHL (специальные принадлежности).

- Заправка топлива

### Закрыть крышку бака



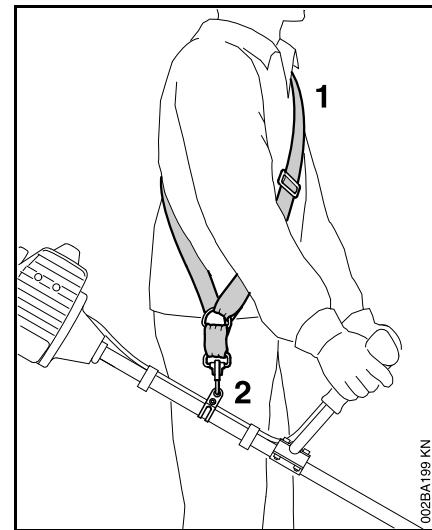
- Установить запорное устройство
- Повернуть запорное устройство до упора по часовой стрелке и затянуть вручную как можно плотнее

## Наложение подвесного ремня

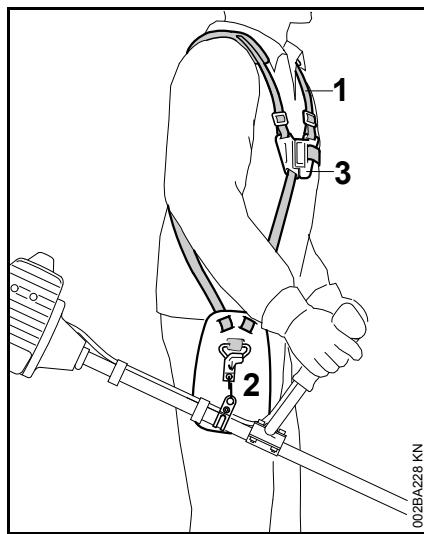
Вид и модификация подвесного ремня зависят от рынка.

Использование подвесного ремня – см. "Допустимые сочетания режущего инструмента, защиты, рукоятки и подвесного ремня".

### Наплечный ремень (лямка)



- Прикрепить одноплечевой ремень (1)
- Длину ремня отрегулировать таким образом, чтобы крючок-карабин (2) находился приблизительно на ширине ладони под правым бедром
- Балансировка агрегата

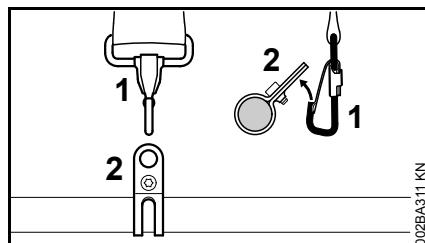
Двухплечный ремень

- Установить двухплечный ремень (1) и закрыть замочную пластину (3)
- Отрегулировать длину ремня – крючок-карабин (2) при подвешенном мотоустройстве должен находиться ниже правого бедра на ширину ладони
- Балансировка агрегата – см. "Балансировка агрегата"

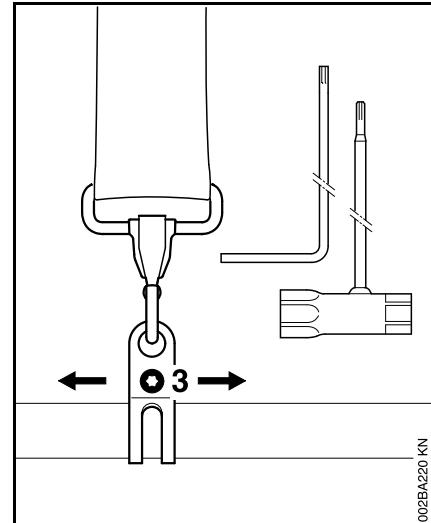
Балансировка устройства

Вид и модификация подвесного ремня и карабинового крючка зависят от рынка.

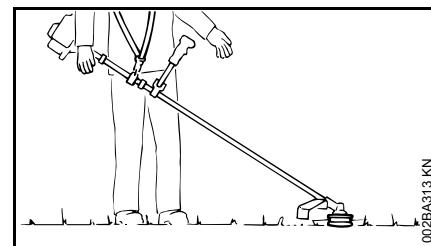
У устройств с круговой рукояткой для захвата опорная петля встроена в рукоятку управления – см. "Важные комплектующие". Устройства с круговой рукояткой не нуждаются в балансировке.

Устройство подвесить на подвесном ремне

- Карабиновый крючок (1) подсоединить в опорной петле (2) на штоке



- Ослабить болт (3)

Балансировочное положение

- Косильные головки и режущие полотна для травы должны слегка прилегать к земле

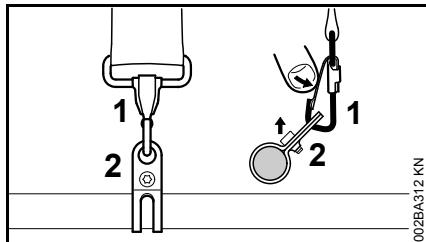
Для достижения балансировочного положения выполнить следующие шаги:

- Сместить опорную петлю – болт слегка затянуть – устройство должно выровняться по отвесу – проверить балансировочное положение

Правильное балансировочное положение достигнуто:

- Затянуть болт на опорной петле

#### Устройство отсоединить от подвесного ремня

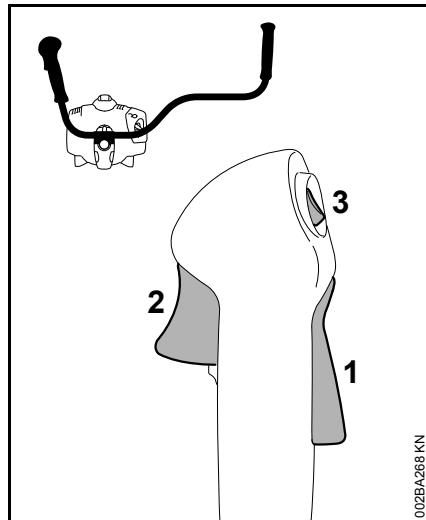


- Нажать планку на карабиновом крючке (1) и опорную петлю (2) вынуть из крючка

## Пуск / остановка мотора

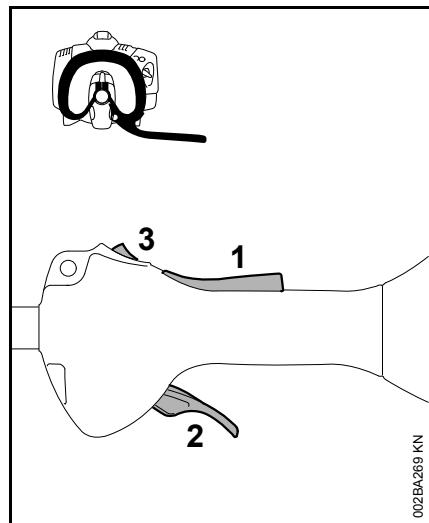
### Элементы управления

#### Модификация с двуручной рукояткой



- Фиксатор рычага акселератора
- Рычаг акселератора
- Кнопка останова – с положениями для **работы** и положением **0 = Стоп.**

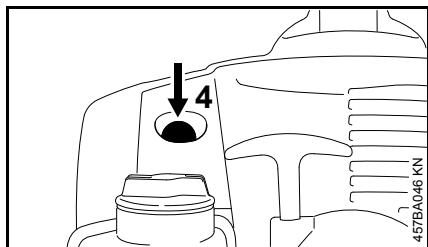
#### Модификация с круговой рукояткой



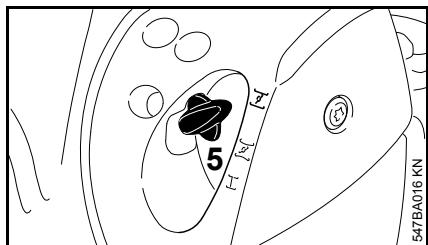
- Фиксатор рычага акселератора
- Рычаг акселератора
- Кнопка останова – с положениями для **работы** и положением **0 = Стоп.**

#### Функция кнопки останова и зажигания

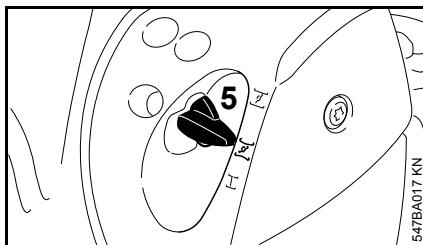
Не нажатая кнопка останова находится в положении **Работа:** зажигание включено – двигатель готов к запуску и его можно запускать. При переводе кнопки останова в положение **0** зажигание выключается. После остановки двигателя зажигание включается автоматически.

Запуск двигателя

- Нажать на сильфон (4) ручного топливоподкачивающего насоса минимум 5 раз, даже если сильфон заполнен топливом.

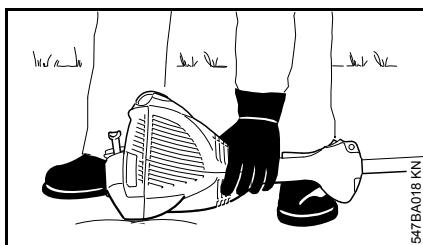
**Холодный мотор (запуск из холодного состояния)**

- Нажать рычаг воздушной заслонки (5) и при этом повернуть его в положение .

**Прогретый двигатель (теплый запуск)**

- Нажать рычаг воздушной заслонки (5) и при этом повернуть его в положение .

Это положение следует использовать также и в том случае, если двигатель уже работает, но еще не прогрелся.

**Пуск**

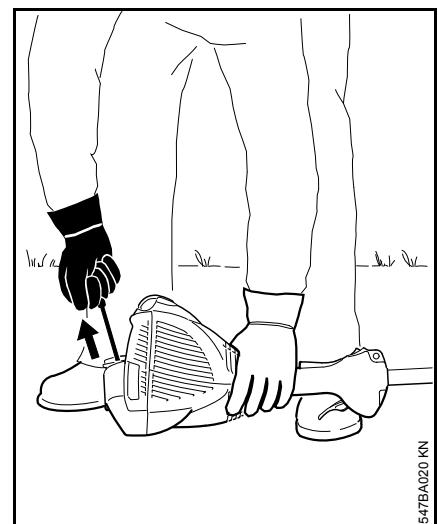
- Агрегат надежно уложить на землю. В качестве опорных поверхностей служат опора на двигателе и защита для режущего инструмента
- при наличии Снять защиту для транспортировки с режущего инструмента

Режущий инструмент не должен касаться ни земли, ни каких-либо предметов – **опасность несчастного случая!**

- Занять устойчивое положение – варианты: стоя, нагнувшись либо стоя на коленях
- левой рукой **плотно** прижать устройство к земле – при этом не дотрагиваться до рычага газа, стопора рычага газа и кнопки останова

**УКАЗАНИЕ**

Не становиться ступней или коленом на шток!



- Правой рукой взяться за ручку стартера

**Конструктивное исполнение без ErgoStart**

- Медленно вытянуть ручку стартера до первого ощутимого упора, после чего потянуть быстро и с силой

## Модификация с ErgoStart

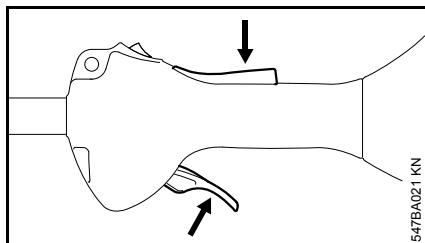
- Равномерно потянуть ручку стартера

### УКАЗАНИЕ

Не вытягивать тросик до конца – **опасность разрыва!**

- Отпускать ручку стартера не резко, а плавно, против направления вытягивания, чтобы пусковой тросик наматывался ровно
- Повторять пуск, пока двигатель не начнет работать

### Как только начнет работать двигатель



- Нажать стопорный рычаг и дать газ – рычаг воздушной заслонки переходит в рабочее положение I – после холодного запуска прогреть двигатель, несколько раз изменяя нагрузку

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При правильно отрегулированном карбюраторе режущий инструмент не должен вращаться на холостом ходу двигателя!

Устройство готово к работе.

## Останов двигателем

- Перевести кнопку останова в направлении 0 – двигатель останавливается – отпустить кнопку останова – кнопка останова возвращается в исходное положение

## Дальнейшие указания для запуска

### Двигатель глохнет в режиме пуска в холодном состоянии I или при ускорении.

- Установить рычаг воздушной заслонки в положение  – повторять пуск, пока двигатель не начнет работать

### Двигатель не запускается в положении запуска в прогретом состоянии I

- Установить рычаг воздушной заслонки в положение  – повторять пуск, пока двигатель не начнет работать

### Двигатель не запускается

- Проверить, все ли элементы управления отрегулированы правильно
- Проверить, есть ли топливо в топливном бачке, и при необходимости дозаправить
- Проверить надежность посадки контактного наконечника свечи зажигания
- Повторить запуск двигателя

## Двигатель глохнет

- Установить рычаг воздушной заслонки в положение I – повторять пуск, пока двигатель не начнет работать

### Топливо в топливном баке полностью израсходовано

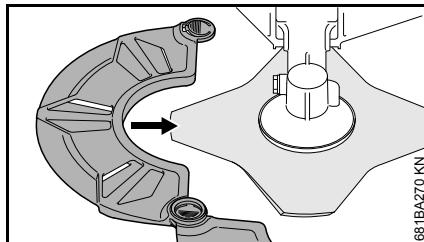
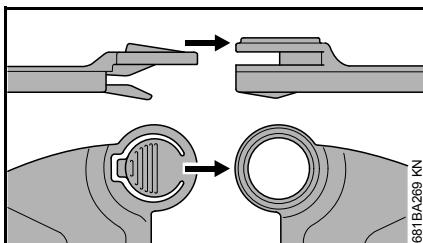
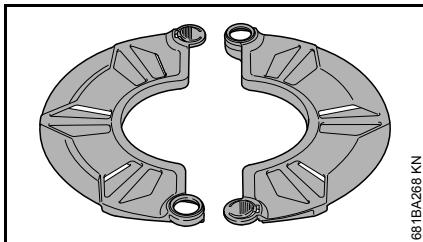
- после заправки топливом не менее 5 раз сжать сильфон ручного топливоподкачивающего насоса – и в том случае, если сильфон еще заполнен топливом
- Установить рычаг воздушной заслонки в зависимости от температуры двигателя
- Повторить запуск двигателя

## Транспортировка устройства

### Использовать транспортную защиту

Тип транспортной защиты зависит от типа металлического режущего инструмента в объеме поставки мотоустройства. Транспортная защита поставляется также как специальные принадлежности.

### **Диски для стрижки травы 230 мм**



## Указания по эксплуатации

### Первый ввод в эксплуатацию

Совершенно новое устройство (прямо с завода) не эксплуатируйте с высокой частотой вращения без нагрузки, вплоть до третьей заправки топливного бака, с тем чтобы во время приработки не возникали какие-либо дополнительные нагрузки. Во время приработки подвижные детали должны притираться друг к другу, – в приводном механизме имеет место повышенное сопротивление трения. Двигатель достигает максимальную мощность после 5 – 15 заправок топливом.

### Во время работы

После продолжительной работы при полной нагрузке двигатель оставьте работать некоторое время на холостом ходу, пока большая часть тепла не будет отведена потоком охлаждающего воздуха, благодаря чему снижается нагрузка на детали привода (система зажигания, карбюратор) вследствие застоя тепла.

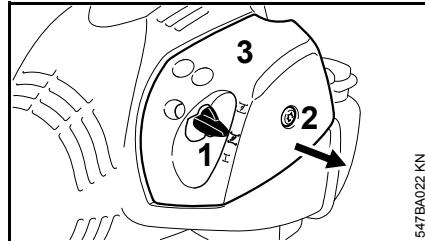
### После работы

При кратковременной остановке: двигатель оставьте охладиться. Устройство с заполненным топливным баком храните до следующего применения в сухом

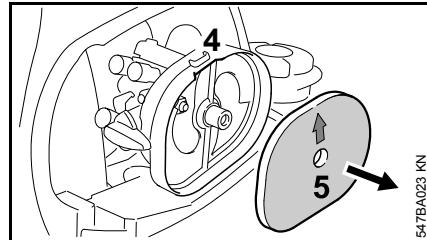
месте, вдали от источников воспламенения. При длительном перерыве в работе, – см. раздел "Хранение устройства".

## Очистка воздушного фильтра

**Если мощность мотора заметно понижается:**



- Рычаг воздушной заслонки (1) установите на 
- Винт (2) в крышке фильтра (3) поверните против часовой стрелки, пока крышка не будут сидеть свободно.
- Крышку фильтра (3) снимите через рычаг воздушной заслонки и снимите.
- Окружение фильтра очистите от грубой грязи.



- Захватите корпус фильтра за выемку (4) и вытяните фетровую фильтрующую вставку (5).
- Фетровую фильтрующую (5) замените. – В качестве первой помощи фетровую вставку вытряхните или продуйте, – но не промывайте.

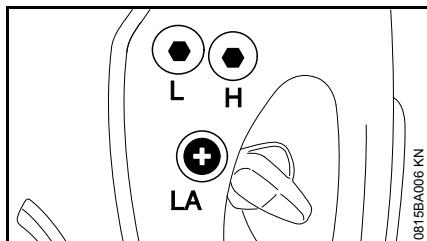


### УКАЗАНИЕ

Дефектные детали замените.

- Фетровая фильтрующая вставка (5) вставляется в корпус фильтра с геометрическим замыканием. – Стрелка указывает в сторону выемки.
- Рычаг воздушной заслонки (1) установите на .
- Насадите крышку фильтра (3), – при этом, не перекосите винт (2). – Винт завинтите.

## Настройка карбюратора



Карбюратор агрегата отрегулирован на заводе таким образом, чтобы двигатель во всех режимах работы получал оптимальную топливовоздушную смесь.

### Регулировка режима холостого хода

#### Двигатель на холостом ходу стоит

- Двигатель оставить прогреться в течение прибл. 3 минут
- Упорный винт холостого хода (LA) медленно поворачивать по часовой стрелке до тех пор, пока двигатель не будет работать равномерно – режущий инструмент не должен двигаться

#### Режущий инструмент вращается на холостом ходу

- Упорный винт холостого хода (LA) поворачивать против часовой стрелки до тех пор, пока режущий инструмент не остановится, затем повернуть винт в том же направлении на от 1/2 – 3/4 оборота

## ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

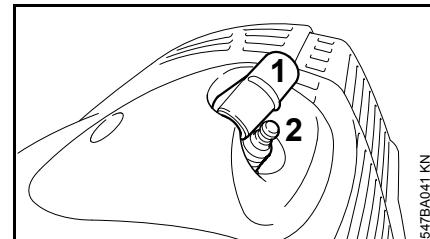
Если режущий инструмент после настройки не останавливается на холостом ходу, агрегат следует отдать в ремонт специализированному дилеру.

## Свеча зажигания

- При недостаточной мощности двигателя, при плохом запуске или перебоях на холостом ходу в первую очередь следует проверить свечу зажигания.
- Замените свечу зажигания после приблизительно 100 часов работы – при сильно обгоревших электродах уже раньше – применяйте только допущенные фирмой STIHL свечи зажигания с защитой от помех – см. "Технические данные".

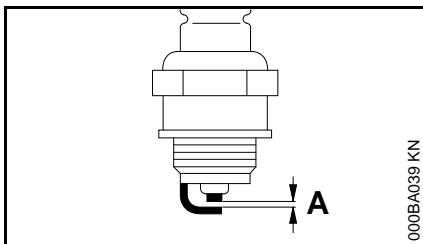
### Демонтаж свечи зажигания

- Остановить двигатель



- Снять контактный наконечник свечи зажигания (1)
- Выкрутить свечу зажигания (2)

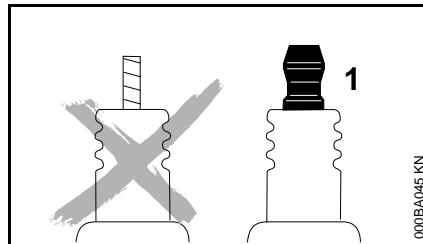
## Проверить свечу зажигания



- Очистите загрязненную свечу зажигания
- Проверить расстояние между электродами (A) и, если необходимо, отрегулировать, значение расстояния – см. раздел "Технические характеристики"
- Устранитте причины загрязнения свечи зажигания.

Возможные причины загрязнения:

- избыток моторного масла в топливе,
- загрязненный воздушный фильтр,
- неблагоприятные условия эксплуатации.



### **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

При неплотно затянутой контактной гайке (1) или при ее отсутствии могут возникать искры. При проведении работ в легковоспламеняющейся или взрывоопасной среде может возникнуть угроза пожара или взрыва. Люди могут получить тяжелые травмы или понести материальный ущерб.

- использовать свечи зажигания с помехоподавляющим резистором с закрепленной контактной гайкой

## Установка свечи зажигания

- Ввинтить свечу зажигания
- Колпачок свечи зажигания прижать к свече зажигания

## **Работа мотора**

Если несмотря на почищенный воздушный фильтр и правильную регулировку карбюратора работа мотора не удовлетворительная, причина может быть также в глушителе.

Глушитель отдать на проверку относительно наличия загрязнения (закоксованости) специализированному дилеру!

Фирма STIHL рекомендует поручить проведение работ по техобслуживанию и ремонту только специализированному дилеру фирмы STIHL.

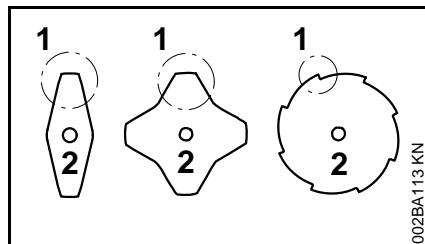
## Хранение устройства

При перерывах в работе, начиная с 3 месяцев

- Слить топливо из топливного бака на хорошо проветриваемом участке и очистить бак
- Топливо утилизировать согласно предписаниям и без ущерба для окружающей среды
- Полностью опустошить карбюратор, в противном случае может произойти склеивание мембран в карбюраторе!
- Снять режущий инструмент, очистить и проверить. Обработать металлический режущий инструмент защитным маслом.
- Тщательно очистить устройство, особенно ребра цилиндра и воздушный фильтр!
- Агрегат хранить в сухом и надежном месте – защитить от несанкционированного использования (например, детьми)

## Заточка металлического режущего инструмента

- Режущий инструмент при незначительном износе следует затачивать напильником "специальные принадлежности" – при сильном износе и зазубринах режущий инструмент затачивать устройством для заточки или поручить заточку специализированному дилеру – STIHL рекомендует специализированного дилера STIHL.
- Затачивать часто, но снимать мало материала: для простого дополнительного затачивания обычно достаточно два или три опиловочных движения.



- Лопасти ножа (1) следует затачивать равномерно – не изменять конфигурацию тела полотна (2)

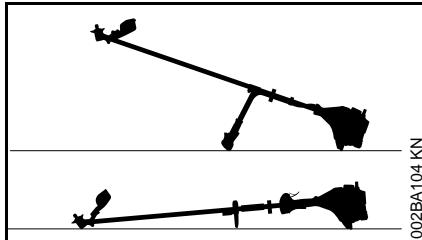
Дальнейшие указания по заточке находятся на упаковке режущего инструмента. Поэтому следует хранить упаковку.

## Балансировка

- Дополнительная заточка допускается приблизительно 5 раз, после этого проверить дисбаланс с помощью балансировочного устройства "специальные принадлежности" или поручить проверку специализированному дилеру STIHL – STIHL рекомендует специализированного дилера STIHL.

## Провести техническое обслуживание косильной головки

### Отложить мотоустройство



- Остановить двигатель
- Агрегат уложить таким образом, чтобы крепление для режущего инструмента было направлено вверх

### Замена косильной струны

Перед заменой косильной струны следует обязательно проверить износ косильной головки.

#### **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

При обнаружении значительных признаков износа заменить косильную головку в сборе.

Далее косильную струну называют просто "струной".

В объем поставки косильной головки входит иллюстрированная инструкция, в которой показана замена струн. Поэтому инструкцию для косильной головки следует бережно хранить.

- При необходимости снять косильную головку

### Регулировка косильной струны

#### STIHL SuperCut

Струна регулируется автоматически, если ее длина составляет не менее **6 см (2 1/2 дюйма)** – с помощью ножа на защите слишком длинные струны укорачиваются до оптимальной длины.

#### STIHL AutoCut

- Устройство с работающим двигателем удерживать над поверхностью газона – косильная головка должна вращаться
- Слегка коснуться земли косильной головкой – струна регулируется и обрезается до оптимальной длины ножом на защите

При каждом прикосновении к земле косильная головка регулирует струну. Поэтому во время работы следует следить за мощностью реза косильной головки. Если косильная головка слишком часто касается земли, то неиспользованные части косильной струны отрезаются у ножа.

Дополнительная регулировка происходит лишь тогда, когда длина обоих концов струны составляет не менее **2,5 см (1 дюйм)**.

#### STIHL TrimCut

#### **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

При дополнительной регулировке струны вручную следует обязательно заглушить двигатель – иначе **существует опасность травмы!**

- Поднять вверх корпус катушки – повернуть против часовой стрелки прибл. на 1/6 оборота – до положения фиксации – и снова отпустить в исходное положение
- Вытянуть наружу концы струны

При необходимости повторять процесс, пока оба конца струны не дойдут до ножа на защите.

Одно вращательное движение от упора до упора высвобождает около **4 см (1 1/2 дюйма)** струны.

### Замена косильной струны

#### STIHL PolyCut

Вместо режущего ножа на косильную головку PolyCut может также монтироваться отрезанная струна.

#### STIHL DuroCut, STIHL PolyCut

#### **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Для заправки косильной головки вручную обязательно заглушить двигатель – иначе **существует опасность травмы!**

- Заправить в косильную головку струну согласно прилагаемой к ней инструкции

## **Замена ножа**

---

### **STIHL PolyCut**

Перед заменой режущих ножей косильную головку обязательно проверить на предмет износа.

#### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

При обнаружении значительных признаков износа, заменить косильную головку в сборе.

Режущие ножи далее коротко называются "ножи".

В объём поставки косильной головки входит иллюстрированная инструкция, которая показывает замену ножей. Поэтому инструкции для косильной головки следует тщательно хранить.

#### **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Для зарядки косильной головки вручную обязательно остановить двигатель – иначе существует опасность получения травмы!

- Демонтаж косильной головки
- Нож заменить, как это показано в инструкции с рисунками
- Смонтировать косильную головку

## Указания по техобслуживанию и техническому уходу

Данные относятся к нормальным условиям эксплуатации. В сложных условиях (высокая запыленность и т.п.) и при более длительной ежедневной работе указанные интервалы следует соответственно сократить.		перед началом работы	по окончании работы или ежедневно	после каждой заправки бака	еженедельно	ежемесячно	ежегодно	при неполадках	при повреждении	по необходимости
Машина в сборе	Визуальный контроль (состояние, герметичность)	X		X						
	Очистить		X							
	Заменить поврежденные детали	X							X	
Рукоятка управления	Проверка работоспособности	X		X						
Воздушный фильтр	Визуальный контроль					X		X		
	Очистить							X		X
	Заменить								X	
Ручной топливоподкачивающий насос (если имеется)	Проверить	X								
	Ремонт дилером <sup>1)</sup>								X	
Всасывающая головка в топливном баке	Проверить							X		
	Заменить						X		X	X
Топливный бак	Очистить							X		X
Карбюраторы	Проверить холостой ход, режущий инструмент не должен вращаться	X		X						
	Регулировка холостого хода									X
Свеча зажигания	Регулировка зазора между электродами							X		
	Замена через каждые 100 часов эксплуатации									
Всасывающее отверстие для охлаждаемого воздуха	Визуальный контроль		X							
	Очистить									X
Доступные болты и гайки (кроме регулировочных винтов)	Затянуть									X

Данные относятся к нормальным условиям эксплуатации. В сложных условиях (высокая запыленность и т.п.) и при более длительной ежедневной работе указанные интервалы следует соответственно сократить.		перед началом работы	по окончании работы или ежедневно	после каждой заправки бака	еженедельно	ежемесячно	ежегодно	при неполадках	при повреждении	по необходимости
Режущий инструмент	Визуальный контроль	X		X					X	
	Заменить									
	Контроль посадки	X		X						
Металлический режущий инструмент	Заточить	X								X
Наклейка с предупреждением по технике безопасности	Заменить								X	

<sup>1)</sup> Компания STIHL рекомендует специализированного дилера STIHL

## Минимизация износа, а также избежание повреждений

Соблюдение заданных величин, указанных в данной инструкции по эксплуатации, поможет избежать преждевременный износ и повреждение устройства.

Эксплуатация, техническое обслуживание и хранение устройства должны осуществляться так тщательно, как это описано в данной инструкции по эксплуатации.

За все повреждения, которые были вызваны несоблюдением указаний относительно техники безопасности, работы и технического обслуживания, ответственность несёт сам пользователь. Это особенно актуально для таких случаев:

- Внесение изменений в продукте, которые не разрешены фирмой STIHL,
- Применение инструментов либо принадлежностей, которые не допускаются к использованию с данным устройством, не подходят либо имеют низкое качество,
- Пользование устройством не по назначению,
- Устройство было использовано для спортивных мероприятий и соревнований,
- Повреждение вследствие эксплуатации устройства с дефектными комплектующими.

### Работы по техническому обслуживанию

Все работы, перечисленные в разделе "Указания по техническому обслуживанию и уходу" должны проводиться регулярно. В случае если данные работы по техническому обслуживанию не могут быть выполнены самим пользователем, необходимо обратиться к специализированному дилеру.

Фирма STIHL рекомендует поручить проведение работ по техобслуживанию и ремонту только специализированному дилеру фирмы STIHL. Специализированные дилеры фирмы STIHL посещают регулярно курсы по повышению квалификации и в их распоряжении предоставляется техническая информация.

Если данные работы не проводятся либо выполняются не надлежащим образом, то могут возникнуть повреждения, за которые отвечает сам пользователь. К ним относятся, среди прочего:

- Повреждение приводного механизма вследствие несвоевременного или недостаточного обслуживания (например, воздушный и топливный фильтры),

неправильная настройка карбюратора или недостаточная очистка системы охлаждающего воздуха (всасывающие шлизы, ребра цилиндра),

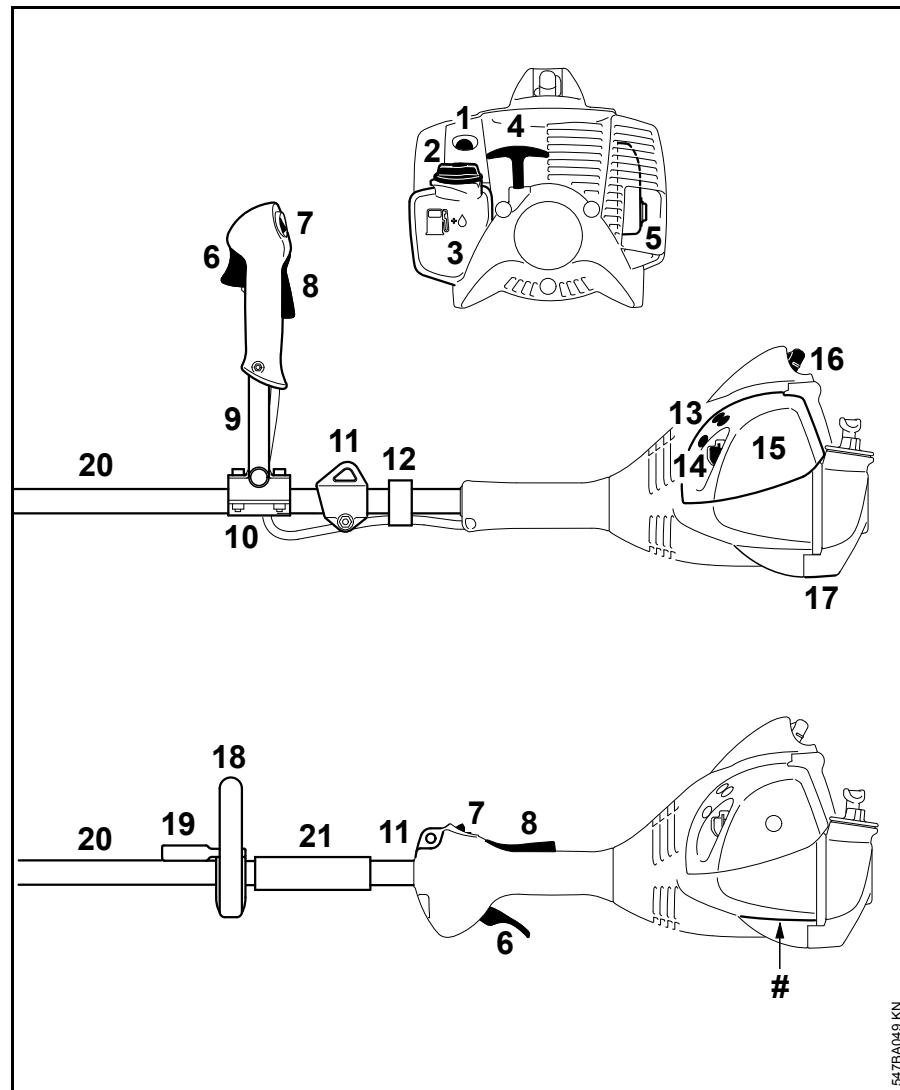
- Коррозия и другие повреждения как следствие неправильного хранения
- Повреждения устройства вследствие применения запасных частей низкого качества

### Быстроизнашающиеся детали

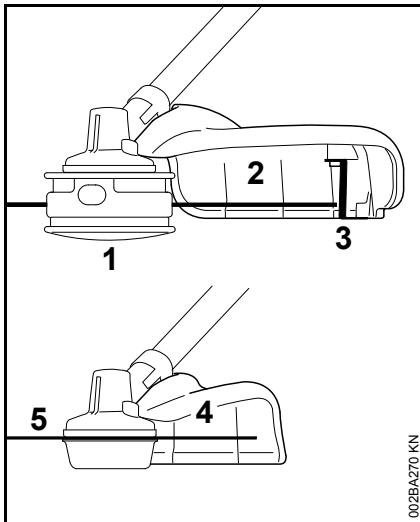
Некоторые детали мотоустройства, даже при применении их по назначению, подвержены нормальному износу и должны своевременно заменяться, в зависимости от вида и продолжительности их использования. К ним относятся, среди прочего:

- Режущий инструмент (все виды),
- Крепежные детали для режущего инструмента (рабочие диски, гайки и т.д.),
- Защитные приспособления для режущего инструмента,
- Муфта,
- Фильтры (воздушный, топливный),
- Устройство запуска,
- Свеча зажигания,

## Важные комплектующие



- 1 Ручной топливный насос
- 2 Крышка бака
- 3 Бак
- 4 Пусковая рукоятка
- 5 Глушитель
- 6 Рычаг газа
- 7 Кнопка выключения
- 8 Стопор рычага газа
- 9 Двуручная рукоятка
- 10 Подпорка ручки
- 11 Несущая петля
- 12 Держатель тросика газа
- 13 Регулировочные болты карбюратора
- 14 Рычаг воздушной заслонки
- 15 Крышка воздушного фильтра
- 16 Контактный наконечник свечи зажигания
- 17 Опора агрегата
- 18 Круговая рукоятка
- 19 Хомутик (ограничитель шага, в наличии в зависимости от страны)
- 20 Штанга
- 21 Втулка
- # Номер агрегата



- 1 Косильная головка
- 2 Защита для косильных головок
- 3 Нож
- 4 Защита для режущих полотен для травы
- 5 Режущее полотно для травы

#### Защитные очки



Защитные очки имеются в комплекте поставки.

Количество: 1 шт.

## Технические данные

### Двигатель

Одноцилиндровый двухтактный двигатель

Рабочий объём: 27,2 см<sup>3</sup>

Внутренний диаметр цилиндра: 34 мм

Ход поршня: 30 мм

Мощность согласно ISO 8893:  
при 8500 об/мин

Число оборотов двигателя на холостом ходу: 2800 об/мин

Число оборотов двигателя, ограничиваемое регулятором (номинальная величина): 10 000 об./мин

Макс. число оборотов выходного вала (крепление режущего инструмента): 8600 об/мин

### Система зажигания

Магнето с электронным управлением

Свеча зажигания (с защитой от помех): NGK CMR 6 H

Зазор между электродами: 0,5 мм

### Топливная система

Работающий независимо от положения мембранный карбюратор со встроенным топливным насосом

Объем топливного бака: 340 см<sup>3</sup> (0,34 л)

### Вес

Незаправленный топливом, без режущего инструмента и защиты

FS 56: 5,1 кг

FS 56 R: 4,7 кг

FS 56 C с ErgoStart: 5,2 кг

FS 56 RC с ErgoStart: 4,8 кг

### Величины звука и вибрации

При определении величины звука и вибраций данные режимов работы холостой ход и номинальная максимальная частота оборотов учитываются в одинаковой степени.

Дальнейшие данные, необходимые для соблюдения требований директивы для работодателей относительно уровня вибраций 2002/44EG, см. [www.stihl.com/vib](http://www.stihl.com/vib)

**Уровень звукового давления L<sub>req</sub> согласно ISO 22868**

#### FS 56, FS 56 C

с косильной головкой: 93 дБ(А)

с металлическим инструментом: 94 дБ(А)

**FS 56 R, FS 56 RC**

с косильной головкой: 93 дБ(А)  
 с металлическим инструментом: 94 дБ(А)

**Уровень звуковой мощности  $L_w$  согласно ISO 22868****FS 56, FS 56 C, FS 56 R, FS 56 RC**

с косильной головкой: 107 дБ(А)  
 с металлическим инструментом: 107 дБ(А)

**Величина вибрации  $a_{hv,eq}$  согласно ISO 22867****FS 56, FS 56 C**

с косильной головкой:	Рукоятка слева	с металлическим инструментом:	Рукоятка справа
4,7 м/с <sup>2</sup>	3,8 м/с <sup>2</sup>	5,5 м/с <sup>2</sup>	5,5 м/с <sup>2</sup>

**FS 56 R**

с косильной головкой:	Рукоятка слева	с металлическим инструментом:	Рукоятка справа
6,5 м/с <sup>2</sup>	7,5 м/с <sup>2</sup>	6,6 м/с <sup>2</sup>	6,6 м/с <sup>2</sup>

**FS 56 RC**

с косильной головкой: Рукоятка слева  
 с металлическим инструментом: Рукоятка справа

с косильной головкой: 6,5 м/с<sup>2</sup>  
 с металлическим инструментом: 6,6 м/с<sup>2</sup>

Для уровня звукового давления и уровня звуковой мощности коэффициент K-согласно RL 2006/42/EG = 2,0 дБ(А); для

значения уровня вибрации коэффициент K-согласно RL 2006/42/EG = 2,0 м/с<sup>2</sup>.

**REACH**

REACH обозначает постановление ЕС для регистрации, оценки и допуска химикатов.

Информация для выполнения постановления REACH (ЕС) № 1907/2006 см. [www.stihl.com/reach](http://www.stihl.com/reach)

**Показатель выброса выхлопных газов**

Показатель выброса CO<sub>2</sub>, измеренный в процессе выдачи сертификата соответствия типа изделия нормам ЕС, указан на сайте [www.stihl.com/co2](http://www.stihl.com/co2) в технических данных изделия.

Показатель выброса CO<sub>2</sub> измерен в процессе стандартных испытаний на типичном двигателе в лабораторных условиях и не является конкретной

или косвенной гарантией эксплуатационных характеристик определенного двигателя.

Использование по назначению и техническое обслуживание в соответствии с описанием в данной инструкции по эксплуатации обеспечивают выполнение действующих требований по выбросу выхлопных газов. В случае изменений на двигателе разрешение на эксплуатацию теряет силу.

**Установленный срок службы**

Полный установленный срок службы составляет до 30 лет.

Установленный срок службы предполагает соответствующие и своевременные обслуживание и уход согласно руководству по эксплуатации.

## Указания по ремонту

Пользователи данного устройства могут осуществлять только те работы по техническому обслуживанию и уходу, которые описаны в данной инструкции по эксплуатации.

Остальные виды ремонтных работ могут осуществлять только специализированные дилеры.

Фирма STIHL рекомендует поручить проведение работ по техобслуживанию и ремонту только специализированному дилеру фирмы STIHL. Специализированные дилеры фирмы STIHL посещают регулярно курсы по повышению квалификации и в их распоряжении предоставляется техническая информация.

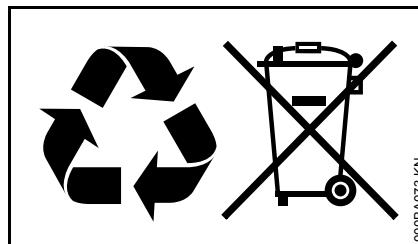
При ремонте монтируйте только те комплектующие, которые допущены компанией STIHL для данного моторизированного устройства либо технически равноценные комплектующие. Применяйте только высококачественные запасные части. Иначе существует опасность возникновения несчастных случаев или повреждения устройства.

Фирма STIHL рекомендует использовать оригинальные запасные части фирмы STIHL.

Оригинальные запасные части фирмы STIHL можно узнать по номеру комплектующей STIHL, по надписи **STIHL**<sup>®</sup> и при необходимости по обозначению комплектующей STIHL **GT**<sub>®</sub> (на маленьких комплектующих может быть только одно обозначение).

## Устранение отходов

При утилизации следует соблюдать специфические для страны нормы по утилизации отходов.



Продукты компании STIHL не являются бытовыми отходами. Продукт STIHL, аккумулятор, принадлежность и упаковка подлежат не загрязняющей окружающую среду повторной переработке.

Актуальную информацию относительно утилизации можно получить у специализированного дилера STIHL.

## Сертификат соответствия ЕС

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstr. 115  
D-71336 Waiblingen

Germany

заявляет под собственную ответственность, что

устройство:	мотокоса
заводская марка:	STIHL
тип:	FS 56
	FS 56 C
	FS 56 C-E
	FS 56 R
	FS 56 RC
	FS 56 RC-E

идентификационный номер серии:	4144
объем цилиндра:	27,2 см <sup>3</sup>

соответствует положениям директив 2011/65/EU, 2006/42/EU, 2014/30/EU и 2000/14/EU, а также разработано и изготовлено в соответствии с редакциями следующих норм, действующими на момент изготовления:

EN ISO 11806-1, EN 55012,  
EN 61000-6-1

Установление измеренного и гарантированного уровня звуковой мощности производилось согласно директиве 2000/14/EU, приложение V, с использованием стандарта ISO 10884.

**Измеренный уровень звуковой мощности**

107 дБ(А)

**Гарантированный уровень звуковой мощности**

109 дБ(А)

Хранение технической документации:

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Допуск изделия к эксплуатации

Год выпуска и серийный номер указаны на устройстве.

Вайблинген, 03.02.2020

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

По доверенности



Dr. Jürgen Hoffmann

руководитель отдела документации, норм и допусков



Информация о сертификатах соответствия техническим регламентам Таможенного Союза и иных документах, подтверждающих соответствие продукции требованиям Таможенного Союза, доступна в

интернете на сайте производителя [www.stihl.ru/eac](http://www.stihl.ru/eac), а также может быть запрошена по номерам телефонов бесплатной горячей линии в вашей стране,смотрите в разделе "Адреса".



Технические правила и требования для Украины выполнены.

## Адреса

### STIHL Hauptverwaltung

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstrasse 115  
71336 Waiblingen

Germany

### Дочерние компании STIHL

#### РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ООО "АНДРЕАС ШТИЛЬ МАРКЕТИНГ"  
ул. Тамбовская, дом 12, лит В, офис 52  
192007 Санкт-Петербург, Россия  
Горячая линия: +7 800 4444 180  
Эл. почта: [info@stihl.ru](mailto:info@stihl.ru)

#### УКРАИНА

ТОВ «Андреас Штіль»  
вул. Антонова 10, с. Чайки  
08135 Київська обл., Україна  
Телефон: +38 044 393-35-30  
Факс: +380 044 393-35-70  
Гаряча лінія: +38 0800 501 930  
Эл. почта: [info@stihl.ua](mailto:info@stihl.ua)

### Представительства STIHL

#### БЕЛАРУСЬ

Представительство  
ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
ул. К. Цеткин, 51-11а  
220004 Минск, Беларусь  
Горячая линия: +375 17 200 23 76

**КАЗАХСТАН**

Представительство  
**ANDREAS STIHL AG & Co. KG**  
 ул. Шагабутдинова, 125А, оф. 2  
 050026 Алматы, Казахстан  
 Горячая линия: +7 727 225 55 17

**Импортеры STIHL****РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ**

**ООО "ШТИЛЬ ЗЮДВЕСТ"**  
 350000, Российская Федерация,  
 г. Краснодар, ул. Западный обход, д.  
 36/1

**ООО "ФЛАГМАН"**  
 194292, Российская Федерация,  
 г. Санкт-Петербург, 3-ий Верхний  
 переулок, д. 16 литер А, помещение  
 38

**ООО "ПРОГРЕСС"**  
 107113, Российская Федерация,  
 г. Москва, ул. Маленковская, д. 32,  
 стр. 2

**ООО "АРНАУ"**  
 236006, Российской Федерации,  
 г. Калининград, Московский проспект,  
 д. 253, офис 4

**ООО "ИНКОР"**  
 610030, Российской Федерации,  
 г. Киров, ул. Павла Корчагина, д. 1Б

**ООО "ОПТИМА"**

620030, Российская Федерация,  
 г. Екатеринбург, ул. Карьерная д. 2,  
 Помещение 1

**ООО "ТЕХНОТОРГ"**

660112, Российская Федерация,  
 г. Красноярск, ул. Парашютная, д. 15

**ООО "ЛЕСОТЕХНИКА"**

664540, Российская Федерация,  
 с. Хомутово, ул. Чапаева, д. 1, оф. 39

**УКРАИНА**

ТОВ «Андреас Штіль»  
 вул. Антонова 10, с. Чайки  
 08135 Київська обл., Україна

**БЕЛАРУСЬ**

**ООО "ПИЛАКОС"**  
 ул. Тимирязева 121/4 офис 6  
 220020 Минск, Беларусь

УП "Беллесэкспорт"  
 ул. Скрыганова 6.403  
 220073 Минск, Беларусь

**КАЗАХСТАН**

ИП "ВОРОНИНА Д.И."  
 пр. Райымбека 312  
 050005 Алматы, Казахстан

**КИРГИЗИЯ**

ОсОО "Музә"  
 ул. Киевская 107  
 720001 Бишкек, Киргизия

**АРМЕНИЯ**

**ООО "ЮНИТУЛЗ"**  
 ул. Г. Парпеци 22  
 0002 Ереван, Армения

*русский*



0458-547-1821-D

russisch



[www.stihl.com](http://www.stihl.com)



0458-547-1821-D